



LCIE

APPAREILS ET SYSTEMES DE PROTECTION POUR UTILISATION EN ATMOSPHERES EXPLOSIBLES
EQUIPMENT AND PROTECTIVE SYSTEMS INTENDED FOR USE IN EXPLOSIVE ATMOSPHERES



Le LCIE, organisme notifié sous la référence 0081 conformément à l'article 9,
LCIE, notified body number 0081 in accordance with article 9 of,

de la Directive 94/9/CE du Parlement Européen et du Conseil du 23 mars 1994,
the Directive 94/9/EC of the European Parliament and Council of 23 March 1994,

certifie que la Société, *certifies that the company :*

SIB-ADR

50 rue du Capitaine Maillard
57220 BOULAY

applique un système approuvé d'assurance qualité de production,
operates an approved production quality assurance system,

N° LCIE 00 ATEX Q 8004

Validité : du 4 avril 2006 au 4 avril 2009
Validity : from April 4th, 2006, to April 4th, 2009



Marc GILLAUX
responsable de certification ATEX
ATEX Certification Manager



LCIE

1 LETTRE DE MAINTIEN DU SYSTEME D'ASSURANCE QUALITE ATEX

1 MAINTENANCE LETTER OF ATEX QUALITY ASSURANCE SYSTEM

2 Notification d'assurance qualité

2 Quality assurance notification

LCIE 00 ATEX Q 8004

LCIE 00 ATEX Q 8004

3 Audit de suivi N° : 1

3 Surveillance audit N° : 1

4 Demandeur : SIB-ADR

4 Manufacturer : SIB-ADR

5 Conformément aux exigences d'évaluation du système d'assurance qualité de production définies dans l'annexe IV de la Directive 94/9/CE, et vérifiées selon la norme EN 13980, nous vous confirmons que, suite à l'audit de suivi effectué le 29 mars 2007, selon les périodicités prévues dans la norme EN 45012, votre notification d'assurance qualité de production citée en référence, au point 2 est maintenue du **29 mars 2007** jusqu'au **4 avril 2009**.

5 According to the production quality assurance evaluation requirements defined in annex IV to the ATEX 94/9/EC Directive, and in compliance with EN 13980 standard, we confirm you that, with reference to the surveillance audit performed on March 29th, 2007 with respect of the periodicity defined in EN 45012 standard, your production quality assurance notification referenced in paragraph 2 is maintained from **March 29th, 2007** to **April 4th, 2009**.

6 Cette lettre de maintien est fondée sur le rapport d'audit N° 60055345/555809.

6 This maintenance letter is based upon audit report N° 60055345/555809.

Fontenay-aux-Roses, le 4 juillet 2007



Marc GILLAUX
[Signature]

Responsable de certification ATEX
ATEX certification manager

Seul le texte en français peut engager la responsabilité du LCIE. Ce document ne peut être reproduit que dans son intégralité, sans aucune modification
The LCIE's liability applies only on the French text. This document may only be reproduced in its entirety and without any change

Page 1 of 1

LCIE	33, av du Général Leclerc	Tel: +33 1 40 95 60 60	Société Anonyme
Laboratoire Central	BP 8	Fax : +33 1 40 95 86 56	au capital de 15 745 984 €
des Industries Electriques	92266 Fontenay-aux-Roses cedex	contact@lcie.fr	RCS Nanterre B 408 363 174
Une société de Bureau Veritas	France	www.lcie.fr	

Eq

1/01